



FIRST PACIFIC COMPANY LIMITED

第一太平有限公司

(於百慕達註冊成立之有限公司)

(股份代號：00142)

**PT INDOFOOD SUKSES MAKMUR Tbk及
附屬公司二零零五年中期業績**

下文乃轉載自第一太平有限公司（「第一太平」）之附屬公司 PT Indofood Sukses Makmur Tbk（「Indofood」或「本公司」）按照雅加達及泗水證券交易所之規定而於印尼發表之新聞公告及財務報表。第一太平有限公司乃根據上市規則第 13.09(2)條之規定予以披露，僅供參考之用。

綜合資產負債表
2005年及2004年6月30日
(千印尼盾，除每股數據外)
(未經審核)

資產

	2005	2004 (重列)
	印尼盾	印尼盾
流動資產		
現金及現金等值項目	981,131,112	1,820,598,261
短期投資	411,615,119	113,777,950
應收賬款		
貿易		
第三者－淨額	1,351,713,761	1,180,145,930
有關連人士	118,829,553	89,156,759
非貿易		
第三者－淨額	231,336,527	512,900,349
有關連人士	114,374,445	120,489,468
存貨－淨額	2,462,290,066	2,392,129,275
墊付款項及按金	192,193,065	508,741,758
預付稅款	184,022,835	211,344,212
預付費用及其他流動資產	79,200,013	103,692,160

流動資產總值	<u>6,126,706,496</u>	<u>7,052,976,122</u>
非流動資產		
貨幣掉期資產－淨額	—	1,226,871,891
長期應收賬款		
第三者	—	361,504,244
有關連人士	—	81,192,150
退稅申索	306,622,696	140,639,858
遞延稅項資產－淨額	44,795,465	46,033,886
股票及可轉換債券之投資	279,701,966	18,587,216
種植園		
已成熟種植園－淨額	147,955,334	122,598,817
未成熟種植園	168,255,215	53,669,388
物業、廠房及設備－淨額	6,005,587,331	5,752,659,160
遞延費用－淨額	185,988,370	175,500,407
商譽－淨額	211,575,591	—
其他非流動資產	755,796,717	773,922,743
非流動資產總值	<u>8,106,278,685</u>	<u>8,753,179,760</u>
資產總值	<u>14,232,985,181</u>	<u>15,806,155,882</u>

負債及股東權益

	2005	2004 (重列)
	<i>印尼盾</i>	<i>印尼盾</i>
流動負債		
短期銀行貸款及透支	220,218,891	362,685,126
應付信託收據	516,050,416	117,167,820
應付賬款		
貿易		
第三者	1,231,976,221	1,850,185,596
有關連人士	57,143,477	45,086,461
非貿易		
第三者	292,447,271	662,095,852
有關連人士	82,898,611	126,309,553
應付費用	336,819,958	329,414,716
應付稅項	154,141,532	199,669,089
一年內到期的長期債務		
應付債券－淨額	1,000,000,000	—
銀行貸款及其他借貸	439,374,363	466,749,187
資本租賃之責任	7,463,210	31,605,915
流動負債總額	4,338,533,950	4,190,969,315
非流動負債		
長期債務－扣除一年內到期部份		
銀行貸款及其他借貸	250,941,806	996,619,704
應付債券及擔保票據－淨額	4,017,982,450	5,338,915,740
資本租賃之責任	—	7,463,210

小計	4,268,924,256	6,342,998,654
遞延稅項負債－淨額	583,022,695	532,092,116
估計僱員福利責任	227,979,851	172,578,712
	<hr/>	<hr/>
非流動負債總額	5,079,926,802	7,047,669,482
	<hr/>	<hr/>
於附屬公司資產淨額 之少數股東權益	619,735,513	628,201,621
	<hr/>	<hr/>
股東權益		
股本－每股面值100印尼盾		
已授權－30,000,000,000股		
已發行及繳足－9,444,189,000股	944,418,900	944,418,900
增加繳入股本	1,182,045,894	1,182,045,894
按共同管理體系中重整交易 而引致之差額	(917,740,765)	(917,740,765)
未變現之股票投資收益(虧損)		
－淨額	31,247,095	(13,556,458)
於附屬公司權益轉變而引致之差額	78,731,138	(614,400)
由外匯折算引致之差額	2,064,933	24,453
保留溢利		
指定	45,000,000	40,000,000
非指定	3,570,091,062	3,445,807,181
庫存股票－915,600,000股	(741,069,341)	(741,069,341)
	<hr/>	<hr/>
股東權益淨額	4,194,788,916	3,939,315,464
	<hr/>	<hr/>
負債及股東權益總額	14,232,985,181	15,806,155,882
	<hr/>	<hr/>

綜合收益表
截至 2005 年及 2004 年 6 月 30 日止 六 個 月
(千 印 尼 盾，除 每 股 盈 利 外)
(未 經 審 核)

	2005	2004
	<u>印 尼 盾</u>	<u>(重 列)</u> 印 尼 盾
銷售淨額	8,608,699,072	8,560,036,823
銷售成本	6,469,379,603	6,320,102,330
毛利	<u>2,139,319,469</u>	<u>2,239,934,493</u>
經營開支		
銷售	790,495,245	791,795,309
一般及行政	464,697,600	435,103,054
經營開支總額	<u>1,255,192,845</u>	<u>1,226,898,363</u>
經營溢利	<u>884,126,624</u>	<u>1,013,036,130</u>
其他收入／(開支)		
利息收入	24,814,788	83,223,482
利息開支及其他財務費用	(452,110,827)	(455,907,966)
匯兌虧損－已扣除		
於二零零四年貨幣掉期		
資產公平價值改變之收益	(445,081,616)	(277,380,515)
其他－淨額	111,595,877	(58,690,697)
其他開支－淨額	<u>(760,781,778)</u>	<u>(708,755,696)</u>
稅項收益／(支出)前之收益	<u>123,344,846</u>	<u>304,280,434</u>
稅項收益／(支出)		
本年度	(141,736,744)	(166,547,700)
遞延	88,081,120	55,832,701
稅項支出－淨額	<u>(53,655,624)</u>	<u>(110,714,999)</u>

未計於附屬公司溢利／（虧損） 淨額之少數股東權益前之收益	69,689,222	193,565,435
於附屬公司溢利／（虧損） 淨額之少數股東權益－淨額	(55,234,954)	(72,793,750)
收益淨額	14,454,268	120,771,685
每股盈利 經營溢利	104	119
收益淨額	2	14

附註：

1. 自二零零五年一月一日起，集團已追溯採納財務會計準則第24號（經修訂）有關「僱員福利」之條例。按此，截至二零零四年六月三十日六個月止之綜合財務報表已作重列。
2. 每股盈利乃根據期內已發行股份的加權平均數計算。
3. 於二零零五年及二零零四年六月三十日的匯率乃分別以9,713印尼盾及9,415印尼盾兌1美元計算。
4. 若干於二零零四年綜合財務報表內之賬項已重新分類以符合二零零五年之編列方式。
5. 以上於二零零五年及二零零四年六月三十日之綜合資產負債表及截至二零零五年及二零零四年六月三十日止首六個月內之綜合收益表經由註冊會計師－Prasetio, Sarwoko & Sandjaja審閱。

PT Indofood Sukses Makmur Tbk之董事會公布其二零零五年上半年之經營業績，銷售淨額輕微上升至八萬六千億印尼盾（包括出口收入一億一千五百二十萬美元）。然而，在計及下列「一次性」之支出及回撥項目後，本公司於首六個月期間錄得之除稅後純利為一百四十五億印尼盾：

- | | |
|---------------------------------------|-------------|
| －解除二億五千萬美元之
「只限本金對調」對沖合約
所產生之虧損 | 二千八百七十四億印尼盾 |
| －就贖回歐元債券所支付
之溢價及其他相關費用 | 三百九十二億印尼盾 |

— 退休金及遣散費	六百三十二億印尼盾
— 就雀巢合作合營項目所產生 之商譽補償	(一千三百億) 印尼盾
— 稅務影響及其他	(七百三十五億) 印尼盾
支出淨額	<u>一千八百六十三億印尼盾</u>

去年同期之純利(重列)為一千二百零八億印尼盾,倘無任何支出及回撥項目,二零零五年上半年之除稅後純利應為二千零七億印尼盾。

於上半年,Bogasari之銷售貢獻為36%,品牌消費品(包括麵食)為37%,食油及油脂為15%,而分銷則為12%。整體毛利率由二零零四年之26.2%下跌至二零零五年之24.9%,而除利息及稅款前之經營利潤率則由二零零四年之11.8%下跌至二零零五年之10.3%。此情況可歸究於多項因素,其中較顯著者為自二零零四年四月份開始之持續「買五送一」麵食推廣計劃;麵食、麵份、棕櫚油產品及調味料銷量較預期低;若干原材料及包裝物料之成本上漲及須支付有關退休金及遣散費(見上文)。

於二零零五年六月三十日之資產總值為十四萬二千億印尼盾(二零零四年十二月三十一日:十五萬七千億印尼盾),包括現金及現金等值項目則為九千八百一十一億印尼盾(二零零四年十二月三十一日:一萬四千億印尼盾)。

於二零零五年六月三十日之未償還債項分別減至一億七千二百一十萬美元(二零零四年十二月三十一日:三億一千七百四十萬美元)及四萬八千億印尼盾(二零零四年十二月三十一日:四萬九千億印尼盾),折合約共六萬五千億印尼盾(二零零四年十二月三十一日:七萬九千億印尼盾)。

債務對股本比率及淨資產負債比率分別回落至1.5倍及1.3倍(二零零四年十二月三十一日:分別為1.9倍及1.5倍)。

截至二零零五年六月三十日止,總數達三億一千萬美元之歐元債券已贖回其中一億四千九百三十萬美元,

並於其後再贖回五百萬美元。於二零零五年七月，首批一萬億印尼盾之印尼盾債券（息票率為年息16厘）到期，並隨即贖回。

有關英國高等法院否決Indofood行使其合法權利按面值贖回歐元債券之裁決，董事會將考慮一切可行方法，包括可能於二零零五年九月收到有關裁決之理據後提出上訴。

至於分拆Bogasari上市之計劃，董事會表示：「鑑於目前證券市場情況未如理想，我們將就此計劃密切注視市場之進一步發展」。

Indofood作為一間提供全面食品方案之公司，將不斷更新部署，務求令Indofood集團在競爭日趨激烈之營商環境下，不論在業務架構、生產設施、組織與人力資源、產品與服務及經營模式各方面均發揮更高效率及生產力。

承董事會命
第一太平有限公司
彭澤倫
常務董事兼行政總監

香港，二零零五年八月二十六日

於本公告刊發日期，第一太平的董事會成員包括：

林逢生，主席

彭澤倫，常務董事

兼行政總監

唐勵治

黎高信

Albert F. del Rosario大使

陳坤耀教授*，金紫荊星章、

CBE、太平紳士

林宏修

林文鏡

Ibrahim Risjad

謝宗宣

Graham L. Pickles*

鄧永鏘*，OBE, Chevallier de

L'Ordre des Arts et des Lettres

* 獨立非執行董事

「請同時參閱本公布於經濟日報刊登的內容。」